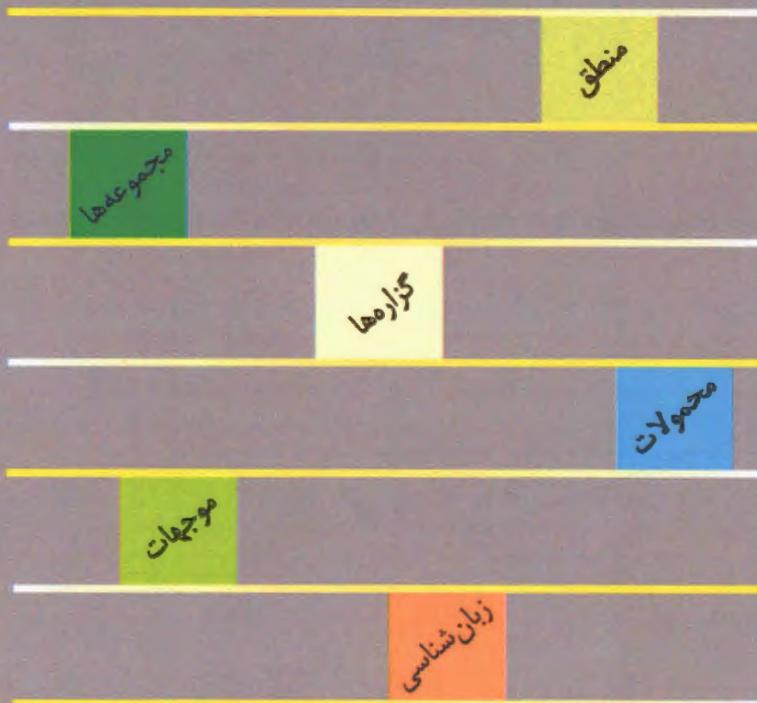


# منطق و زبان‌شناسی

مترجم  
فاطمه راکعی

بنس الود  
لارس - گونار آندرسن  
استین دال



پندتکه همراهانی و مطالعات فرهنگی

بِنَامِ پُرورِ دُكَارِيَّة

## منطق و زبان‌شناسی

ینس آلوود

لارس-گونار آندرسن

استِن دال

مترجم

فاطمه راكعى



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

تهران ۱۳۹۹



## پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

فروشگاه کتاب: خیابان کریم خان زند، بین قرنی و ایرانشهر، پلاک ۱۷۶ تلفن: ۸۸۳۱۷۱۹۲

### منطق و زبان‌شناسی

مؤلفین: ینس الورود، لارس- گونار اندرسن و اُستن دال

متترجم: فاطمه راکمی

مدیر انتشارات: بدالله رفیعی

مدیر تولید و نظارت: سید محمد حسین محمدی

ویراستار: دکتر اسدآ... فلاحتی

نمونه‌خوان: مهدی قبادی

صفحه‌آرا: جابر شیخ محمدی

مسئول فنی: عرفان بهاردوست

چاپ اول: ۱۳۹۹

شمارگان: ۳۰۰ نسخه

چاپ و صحافی: گام اول

قیمت: ۵۶۰۰۰ تومان

حق چاپ برای پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی محفوظ است.

سرشناسه: الورود، ینس اسن، ۱۹۴۷ - م.

-Allwood, Jens S., 1947

عنوان و نام پدیدآور: منطق و زبان‌شناسی / ینس الورود، لارس - گونار اندرسن، استن دال؛

متترجم فاطمه راکمی.

مشخصات نشر: تهران: پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی، ۱۳۹۹.

مشخصات ظاهری: ۲۷۸ ص.

شابک: ۹۷۸-۶۲۲-۶۳۰۴-۸۹-۴

و ضمیت فهرست نویسی: فیبا

پادداشت: عنوان اصلی: Logic in linguistics.

موضوع: زبان - لغت، موضوع: Logic in linguistics – Philosophy

Language and languages – Philosophy: Logic, Symbolic and mathematical

شناسه افزوده: اندرسون، لارس- گونار، ۱۹۴۷ - م.

-Andersson, Lars-Gunnar, 1947

شناسه افزوده: دال، اوستن، ۱۹۴۵ - م، شناسه افزوده : -Dahl, Osten, 1945

شناسه افزوده: راکمی، فاطمه، ۱۳۳۳ - متترجم

شناسه افزوده: پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

Institute for Humanities and Cultural Studies

P107

رده بندی کنگره: ۴۰۱

شماره کابنارسی ملی: ۷۵۰۱۱۲۷

وضعیت رکورد: فیبا

## فهرست مطالب

۷	مقدمه‌ی مترجم
۹	پیش‌گفتار مترجمان انگلیسی
فصل اول: منطق برای زبان‌شناسان	
۱۳	منطق برای زبان‌شناسان
فصل دوم: نظریه‌ی مجموعه‌ها	
۱۵	۱.۲ مجموعه‌ها و عضوها
۱۸	۲.۲ نسبت‌های بین مجموعه‌ها
۱۹	۳.۲ عمل‌های روی مجموعه‌ها
۲۲	۴.۲ نسبت‌ها و تابع‌ها
فصل سوم: استنتاج و تحلیل منطقی جمله‌ها	
۲۹	۱.۳ استنتاج
۳۲	۲.۳ صورت منطقی
۳۴	۳.۳ جمله‌ها و گزاره‌ها
۳۷	۴.۳ جهان‌های ممکن و مجموعه‌ی صدق یک گزاره
۳۸	۵.۳ جمله‌های تحلیلی و ترکیبی
۴۰	۶.۳ جمله‌های ساده و مرکب
۴۱	۷.۳ عمق تحلیل منطقی
فصل چهارم: منطق گزاره‌ها	
۴۲	۱.۴ ادات‌ها
۴۶	۲.۴ معنای ادات‌های منطقی

۴۷	۱.۲.۴ ناقض ~
۴۹	۲.۲.۴ عاطف & ...
۵۲	۳.۲.۴ فاصل ۷
۵۵	۴.۲.۴ ادات شرط →
۵۹	۵.۲.۴ هم‌ارزی ≡ ...
۶۰	۳.۴ ساخت‌سازه‌ای را چه‌گونه نشان دهیم؟ ...
۶۴	۴.۴ نحو و معناشناسی منطق حساب گزاره‌ها ...
۶۵	۵.۴ نحو ...
۶۷	۶.۴ معناشناسی ...
۷۰	۷.۴ راست‌گوها و تناقض‌ها ...
۷۱	۸.۴ جدول‌های ارزش ...

### فصل پنجم: منطق محمول‌ها

۸۰	۱.۵ گسترش تحلیل منطقی ...
۸۴	۲.۵ سورها ...
۹۵	۳.۵ جمع‌بندی نحو منطق محمول‌ها ...
۹۷	۴.۵ معناشناسی منطقِ محمول‌ها ...
۱۰۳	۵.۵ صادق در همه‌ی تعبیرها ...
۱۰۹	۶.۵ جمع‌بندی معناشناسی منطق محمول‌ها ...
۱۱۰	۷.۵ بیانی صوری از معناشناسی ...
۱۱۵	۸.۵ ویژگی‌های صوری نسبت‌ها ...
۱۱۵	۱۱۵ انعکاس ...
۱۱۶	۲۱۶ تقارن ...
۱۱۶	۳۱۶ تعددی ...
۱۱۷	۴۱۷ عکس ...
۱۱۷	۵۱۷ ساختمان دامنه و هم‌دامنه نسبت‌ها ...

### فصل ششم: استنتاج

۱۲۴	۱.۶ دستگاه استنتاجی ...
۱۳۳	۲.۶ قواعد استنتاجی در مکالمه‌های روزمره ...

### فصل هفتم: منطق وجهی

۱۳۸	۱.۷ عمل‌گرهای وجهی
۱۴۱	۲.۷ استلزم اکید
۱۴۲	۳.۷ وجه‌های دیگر
۱۴۵	۴.۷ مسائل مربوط به دامنه و این‌همانی در منطق وجهی
۱۴۵	۱۰.۴.۷ ایهام‌های جهت‌گزاره یا جهت شیء
۱۴۷	۲۰.۴.۷ تعین
۱۴۹	۳۰.۴.۷ تیرگی
۱۵۱	۴۰.۴.۷ این‌همانی در جهان‌های ممکن
۱۵۲	۵۰.۷ جمله‌های خلاف واقع
۱۵۳	۶۰.۷ منطق زمان و نقاط ارجاع

### فصل هشتم: منطق مفهومی و دستور مقوله‌ای

۱۵۸	۱.۸ مفهوم‌ها و مصادق‌ها
۱۶۱	۲.۸ مفهوم
۱۶۵	۳.۸ اصل [ترکیب] فرگه
۱۶۶	۴۸ اصل [ترکیب] فرگه و دستور مقوله‌ای
۱۷۲	۵۰.۸ مقوله‌ها، مفهوم‌ها و نوع‌ها

### فصل نهم: گسترش منطق محمول‌ها

۱۸۵	۱.۹ منطق محمول‌های مرتبه‌ی دوم و عمل‌گرهای محمولی
۱۸۶	۲.۹ پیش‌فرض‌ها و وصف‌های خاص
۱۹۱	۳.۹ تحلیل کاربردشناختی پیش‌فرض‌ها
۱۹۳	۴.۹ عمل‌گر انتزاع یا لاندا

### فصل دهم: منطق و زبان‌شناسی

۱۹۶	۱.۱۰ کلیات
۱۹۷	۲.۱۰ مفهوم معنا
۲۰۳	۳.۱۰ نقش زبان‌های صوری در تحلیل زبان طبیعی
۲۰۸	۴.۱۰ محدودیت‌های منطق کلاسیک

۲۱۳	منابع
۲۱۷	پاسخ تمرین‌ها
۲۲۷	واژه‌نامه‌ی فارسی به انگلیسی
۲۴۸	واژه‌نامه‌ی انگلیسی به فارسی
۲۶۹	نمایه

## مقدمه‌ی مترجم

با کتاب «Logic in Linguistics»، به عنوان کتاب درسی کلاس «زبان و منطق» دکتر محمد رضا باطنی در دورهٔ فوق‌لیسانس زبان‌شناسی دانشگاه تهران آشنا شدم، که فصل‌هایی از آن توسط ایشان تدریس شد. مطالعات قبلی‌ام در حوزهٔ منطق و شیوهٔ تدریس دکتر باطنی، که شوق و انگیزه‌ی پژوهش را در دانشجویان زندهٔ می‌کرد، علاقه‌ی مرا به غور بیش‌تر در رابطه‌ی زبان و منطق، و سپس، انگیزه‌ام را برای ترجمه‌ی کتاب یاد شده، برانگیخت. گرچه ویرایش نهایی کتاب، به‌خاطر درگیری‌های فکری و عملی‌ام با مسائل اجتماعی، متأسفانه چندین سال به طول انجامید، اما شوق تکمیل و انتشار آن هیچ‌گاه ذهنم را ترک نکرد. خدا را شاکرم که سرانجام ترجمه‌ی این کتاب به فرجم رسید؛ با این امید که محركی باشد برای پژوهش‌های جدی‌تر در حوزهٔ میان‌رشته‌ای زبان‌شناسی و منطق.

در اینجا توضیح موارد زیر را لازم می‌دانم:

۱. در انتخاب معادل‌های فارسی برای واژه‌ها و اصطلاحات تخصصی منطق، منبع اصلی کتاب «واژه‌نامه‌ی توصیفی منطق (انگلیسی به فارسی)»، تالیف ضیاء موحد (۱۳۷۴) به همت انتشارات پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی بوده و برای معادل‌های فنی زبان‌شناسی از «واژگان گزیده‌ی زبان‌شناسی»، تالیف مصطفی عاصی و محمد عبدالعلی (۱۳۷۵) چاپ انتشارات علمی و فرهنگی استفاده شده است؛ گرچه در برخی موارد که معادل مناسب در این فرهنگ‌ها موجود نبوده، به منابع دیگر مراجعه شده یا با آقایان، دکتر ضیاء موحد و دکتر اسدالله فلاحتی در مورد معادل مناسب مشورت شده است. برای نمونه، می‌توان به تعیین معادل فارسی برای واژه‌های «scope»، «range» و «domain» در حوزه‌های مختلف اشاره کرد. در نظریه‌ی مجموعه‌ها در بخش تابع‌ها برای واژه‌ی «domain»، معادل «دامنه» و برای واژه‌ی «range»، معادل «بُرد» در نظر گرفته شده، در حالی که در مبحث ادات‌ها و سورها، واژه‌ی «scope» به «دامنه» و «range» به «گستره» ترجمه شده است.

۲. شیوه‌نامه‌ی اصلی مورد استفاده برای نگارش و تنظیم فرمول‌ها، شیوه‌نامه‌ی مرکز نشر دانشگاهی بوده، گرچه در مواردی، به سایر شیوه‌نامه‌ها و نیز کتاب‌های ترجمه شده‌ی منطق، به ویژه ترجمه‌های دکتر ضیاء موحد، مراجعه شده است.

۳. هرچند در ترجمه، سعی بر رعایت کامل امانت بوده، در برخی موارد، به پیش‌نهاد ویراستار محترم، به منظور درک بهتر مفاهیم از سوی خواننده‌ی فارسی زبان، آگاهانه تغییراتی ایجاد شده است؛ از آن جمله می‌توان به کاربرد اسمی فارسی برای برخی اسمی بیگانه و استفاده از مثال‌های فارسی به جای بعضی از مثال‌های انگلیسی اشاره کرد.

وظیفه‌ی خود می‌دانم از استاد ارجمند، آقای دکتر ضیاء موحد، به خاطر ویرایش علمی اولیه‌ی کتاب، از آقای دکتر اسدالله فلاحتی برای ویرایش مجدد آن، همچنین از استاد احمد سمعی برای تأیید نگارش ادبی آن، قدردانی و سپاس‌گزاری کنم. همچنین از همکاران بزرگوارم، آقای دکتر یحیی مدرسی، خانم دکتر شهین نعمتزاده، و آقای دکتر سیامک کاظمی، که از نظرات علمی و فنی ارزشمندانه بسیار بهره برده‌ام، صمیمانه تشکر می‌کنم. از آقای مهدی قبادی که در تنظیم نهایی کتاب بسیار کمک کردند، از خانم زینب جهانبان، که تایپ دقیق اثر را به عهده داشتند و از مسئولان محترم انتشارات پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی، که تایپ مجدد و ویرایش‌های متعدد کتاب را پذیرا بودند، نیز بسیار مشکرم.

فاطمه راکعی

تیرماه ۱۳۹۹

## پیش‌گفتارِ مترجمانِ انگلیسی

کتاب حاضر، مبنای اثری است که با عنوان «درآمدی بر منطق برای زبان‌شناسان» در سال ۱۹۷۱ به زبان سوندی منتشر شد و ترجمه‌ی آلمانی آن در سال ۱۹۷۳ به چاپ رسید. همه‌ی فصل‌های کتاب سوندی مورد اصلاح و تجدیدنظر قرار گرفته و مطالعی چند، از جمله کل فصل ۸ به آن افروده شده، اما هدف تغییر نکرده است: آشنا کردن زبان‌شناسان و دیگر علاقه‌مندان زبان، با منطق، به طوری که بتوانند دریابند که مفاهیم منطقی در نظریه‌ی زبانی، بهویژه در معناشناسی، چه گونه به کار می‌رود (یا می‌تواند به کار برود).

در این راه، از پیشنهادها و انتقادهای بسیار کسان بهره برده‌ایم. علاوه بر همکاری چند دوره از دانشجویان گروه زبان‌شناسی گوتبرگ<sup>۱</sup>، که باید بعنوان گروه آزمایشی از آن‌ها استفاده می‌شد، مایلیم از کلاس آبرگ<sup>۲</sup>، که دستنویس کتاب را در مراحل مختلف آماده‌سازی خوانده است، از مایکل گربسکی<sup>۳</sup> که آن را از سوندی به آلمانی برگردانده و تغییراتی را پیشنهاد کرده – که بسیاری از آن‌ها در تقریر حاضر اعمال شده – هم‌چنین از جان لاینز<sup>۴</sup> که یکی از ویراستاران این مجموعه است، تشکر کنیم. از پیتر هینست<sup>۵</sup> نیز سپاس‌گزاریم، به خاطر نقد کوبنده‌اش به تقریر آلمانی اثر که بعضی از انتقادهایش را می‌پذیریم. اگر سرسختی‌های ما نبود، همه‌ی این افراد می‌توانستند تأثیرات مثبت به مراتب بیشتری بر کتاب داشته باشند. باید به خاطر همکاری صمیمانه در زمینه‌ی تایپ و ویرایش از پیر جاووند<sup>۶</sup>، آن – ماری رانستراند<sup>۷</sup> و کارکنان انتشارات دانشگاه کمبریج تشکر کنیم.

---

1. Göteborg

2. Claes Åberg

3. Michael Grabski

4. John Lyons

5. Peter Hinst

6. Pierre Javanaud

7. Ann-Mari Ranstrand

گرچه کتاب، حاصل کار گروهی است، مسئولیت اصلی فصل‌های مختلف، به ترتیب، با افراد زیر بوده است:

- فصل‌های ۱، ۳، ۴، ۸ و بخش ۳ از فصل ۹، ینس آلوود<sup>۱</sup>

- فصل‌های ۵ و ۶، لارس-گونار اندرسن<sup>۲</sup>

- فصل‌های ۲، ۷، ۱۰ و بقیه‌ی فصل ۹، اوستان دال.<sup>۳</sup>

### نمادها و نشانه‌ها

ص ۱۶	نشانه‌ی عضو (عضو... بودن)	=
ص ۱۶	عضو نبودن	≠
ص ۱۶	دو ابرو (علامت مجموعه)	{ }
ص ۱۶	مجموعه‌ی تهی	Ø
ص ۱۸	مجموعه‌ی فرآگیر (جهانی)	1
ص ۱۸	إندراجم محض (زیرمجموعه محض... بودن)	⊆
ص ۱۸	إندراجم (زیرمجموعه‌ی ... بودن)	⊆
ص ۱۹	این همانی مجموعه	=
ص ۲۰	اشتراک	∩
ص ۲۰	اجتماع	∪
ص ۲۰	تفاضل	-
ص ۲۲	مکمل	C
ص ۲۲	دوگوشه (علامت n-تایی)	<>
ص ۴۵	صادق	t
ص ۴۵	کاذب	f
ص ۴۶	خطِ شفر	
ص ۴۷	نفی	~ (-,-)
ص ۴۹	عاطف	& ( ∧, ∙ )
ص ۵۳	یا مانع خلو	∨
ص ۵۳	یا انصصال حقیقی	( ∨ )

1. Jens Allwood

2. Lars-Gunnar Andersson

3. Östen Dahl

۵۵ ص	استلزمام (مادی)	$\rightarrow (\supset)$
۵۹ ص	ادات همارزی	$\equiv (\leftrightarrow, \subseteq)$
۸۴ ص	سور عمومی	$\forall$
۸۹ ص	سور وجودی	$\exists$
۱۱۷ ص	معکوس R	$\bar{R}$
۱۴۰ ص	عمل گر احتمال	$M(\diamond)$
۱۴۰ ض	عمل گر ضرورت	$N(\Box)$
۱۴۱ ص	استلزمام اکید (قلاب)	$\leftrightarrow$
۱۵۲ ص	شرطی خلاف واقع	$\Box \rightarrow$
۱۵۳ ص	عمل گرهای زمان	$F, H, G, A$
۱۸۹ ص	عمل گر بوتا	$I$
۱۹۳ ص	عمل گر لاندا	$\lambda$
۱۴۲ ص	الزام	O
۱۴۲ ص	جواز	P
۱۵ ص	مجموعه‌ها (در نظریه مجموعه)	$A, B, C\dots$
۸۱ ص	ثابت‌های محمولی (در منطق محمول‌ها)	$A, B, C\dots$
۱۵ ص	عضوهای مجموعه‌ها (در نظریه مجموعه)	$a, b, c\dots$
۸۱ ص	ثابت‌های فردی (در منطق محمولی)	$a, b, c\dots$
۱۹ ص	مجموعه‌ی مجموعه‌ها	$\mathcal{A}, \mathcal{B}, \mathcal{C}\dots$
۲۲ ص	تابع‌ها	$f, g, h\dots$
۶۰ ص	متغیرهای جمله‌ای	$p, q, r\dots$
۸۲ ص	متغیرهای فردی	$x, y, z\dots$
۸۲ ص	متغیرهای محمولی	$\Phi, \Psi, X\dots$
۹۵ ص	فرامتفییرهای فرمول‌های درست ساخت	$\alpha, \beta, \gamma$
۹۵ ص	فرامتفییرهای عبارت‌های محمولی	$P, Q, R\dots$
۹۵ ص	فرامتفییرهای عبارت‌های فردی	$t_1, t_2\dots t_n$

\* در متن ترجمه، عبارت‌ها به زبان انگلیسی و دیگر زبان‌های طبیعی و نیز اصطلاح‌ها و معنای آن‌ها در پانوشت قرار داده شده؛ واژه‌های مهم نیز با حروف پررنگ معرفی شده‌اند.



## فصل اول

### منطق برای زبان‌شناسان

بیشتر زبان‌شناسان قرن بیستم، جنبه‌های ساختی زبان را موضوع اصلی مطالعه‌ی خود قرار داده‌اند. این امر نه تنها در مورد ساختگرایانی چون سوسور<sup>۱</sup>، یلمزلف<sup>۲</sup>، بلومفیلد<sup>۳</sup> و زبان‌شناسان مکتب پراگ صدق می‌کند، شاید حتی بارزتر، در مورد چامسکی<sup>۴</sup> و مکتب زایشی-گشتاری نیز، که در مطالعه‌ی صوری ساخت زبان‌شناختی موفقیت‌هایی چشمگیر به دست آورده‌اند، صادق باشد. چشمگیرترین موفقیت‌های ساختگرایی<sup>۵</sup> در زمینه‌های واژ‌شناسی و صرف‌ونحو بوده است؛ اما درباره‌ی ساختار صوری محتوا و معنای زبان توفیق چندانی حاصل نمی‌شد و بسیاری از ساختگرایان در واقع، محتوای زبان را به حدی نادیده گرفته‌اند که اصولاً معناشناصی را بخسی از زبان‌شناسی تلقی نمی‌کنند.

بنابراین، برخی از تلاش‌های جالب توجه برای توصیف ساختار محتوا و نیز ساخت به طور کلی را باید نه در زبان‌شناسی، به مفهوم خاص آن، بلکه در منطق صوری یافت. گرچه منطق قرن بیستم، منطق ریاضیات و زبان ریاضی را محور کار خود قرار داده، باوجود این، منطق‌دانانی چون فرگه<sup>۶</sup>، راسل<sup>۷</sup>، کارناب<sup>۸</sup>، رایشنباخ<sup>۹</sup> و مونتگیو<sup>۱۰</sup> زبان عادی روزمره را نیز، هر چند به طور

1. Ferdinand de Saussure

2. Louis Hjelmslev

3. Leonard Bloomfield

4. Noam Chomsky

5. برای شرحی مختصر درمورد زبان‌شناسی ساختگرایان. Davies (1973)

6. Gottlob Frege

7. Bertrand Russell

8. Rudolf Carnap

9. Hans Reichenbach

10. Richard Merritt Montague.

ناقص‌تر تحلیل کرده‌اند<sup>۱</sup>. امروزه زبان‌شناسان و منطق‌دانان به‌طور جدی شروع به استفاده از روش‌های منطقی در مطالعه‌ی زبان‌های طبیعی کرده‌اند و چندین تحلیل بسیار جالب از ساخت معنایی پدید آمده است.

هدف این کتاب، آشنا کردن دانشجویان زبان‌شناسی و دیگر علاوه‌مندان معنایشناسی زبان‌های طبیعی با برخی مفاهیم و نظریه‌های بنیادی منطقی است. امروزه اطلاعاتی در باب این گونه مفاهیم و نظریه‌ها، برای کسانی که معنایشناسی معاصر یا به طور کلی زبان‌شناسی را مطالعه می‌کنند، لازم است. روش‌هایی که منطق صوری برای مطالعه‌ی معنایشناسی زبان‌های ساختگی ارائه کرده است، به نحوی سودمند در مورد معنایشناسی زبان طبیعی به کار رفته است؛ و به‌طور کلی، روش‌ها و رهیافت‌های اتخاذ شده از نظریه‌ی منطقی و ریاضی، به‌طور روزافزون در نظریه‌ی زبان‌شناختی، متداول شده است. دستور گروه ساختی که چامسکی در کتاب «ساخت‌های نحوی» (۱۹۵۷) ارائه کرد، نمونه‌ی خوبی از این کاربردهاست. در این کتاب، با استفاده از نوع دستوری که پاول مارتین پُست<sup>۲</sup>، منطق‌دان آمریکایی، برای توصیف ساخت زبان‌های صوری ارائه داد، چامسکی توانسته است «دستگاه‌های بازنویسی» را در مورد زبان‌های طبیعی به کار گیرد.

هدف دیگر ما این است که ضمن کمک به پر کردن شکاف بین زبان‌شناسی و منطق، زبان‌شناسان و منطق‌دانان را به همکاری نزدیک‌تر در زمینه‌ی مطالعه‌ی مشترک‌شان در مورد ساخت زبان تشویق کنیم؛ گرچه هدف اصلی نگارش این کتاب، تأکید بر جنبه‌های مقدماتی و آموزشی بوده، کوشیده‌ایم با ارائه‌ی نمونه‌هایی از این که چه گونه می‌توان تحلیل منطقی را در مورد زبان طبیعی به کار برد و نیز بحث درباره‌ی رابطه‌ی بین تحلیل منطقی و زبانی، و بین منطق و زبان طبیعی، ادعای خود را مبنی بر این که منطق، حوزه‌ای در خور مطالعه برای افرادی است که در اساس با زبان طبیعی سروکار دارند، به اثبات برسانیم.

هر چند کل کتاب را می‌توان برهانی ضمنی در اثبات ارزش منطق برای زبان‌شناسی تلقی کرد، در فصل پایانی، به طور صریح در این زمینه به بحث پرداخته‌ایم.

۱. برای تاریخچه‌ای از منطق جدید و قدیم ر.ک. Kneale and Kneale (1962)

2. Paul Martin Post (1936)

## فصل دوم

### نظریه‌ی مجموعه‌ها

#### ۱.۲ مجموعه‌ها و عضوها

در فصل‌های بعد، از مفاهیم رایج در نظریه‌ی مجموعه‌ها به طور مکرر استفاده خواهیم کرد.<sup>۱</sup> نظریه‌ی مجموعه‌ها علاوه بر ارتباطی که با منطق دارد، در ریاضیات نقشی اساسی ایفا می‌کند و در زبان‌شناسی نیز کاربردهایی مستقیم دارد. بنابراین، در آغاز، مهم‌ترین مفاهیم این نظریه را توضیح می‌دهیم.

مجموعه عبارت است از تعدادی یا گردآوردهای از شیوه‌ها یا موجوداتی از هر نوع. اصطلاح‌های دیگری که اغلب برای اشاره به مجموعه‌ها به کار می‌روند، عبارت‌اند از: «رده» و «گروه» (گرچه این دو اصطلاح در ریاضیات کاربردهای فنی دیگری نیز دارند). هر مجموعه شامل تعدادی عنصر یا عضو است. مجموعه‌هایی که ما در زندگی روزمره با آن‌ها سروکار داریم، معمولاً شامل عضوهایی است که وجه مشترکی با هم دارند؛ مانند مجموعه‌ی همه‌ی ایرانی‌ها یا مجموعه‌ی تمام کتاب‌های موجود در یک کتابخانه‌ی خاص. نظریه‌ی مجموعه‌ها چنین محدودیتی را بر مجموعه‌ها بار نمی‌کند؛ یک مجموعه می‌تواند از عضوهایی تشکیل شود که هیچ ارتباطی با هم ندارند؛ می‌توان مجموعه‌ای را در نظر گرفت که شامل رئیس جمهور ایران، کوچک‌ترین قمر مریخ و جذر عدد هفت باشد.

چند قرارداد نمادگذاری: از حروف بزرگ ایتالیک ( $A$  ،  $B$  ،  $C$  ، ...) برای اشاره به مجموعه‌ها و از حروف کوچک ایتالیک ( $a$  ،  $b$  ،  $c$  ، ...). برای اشاره به هر یک از شیوه‌هایی که عضو مجموعه‌ها هستند، استفاده خواهیم کرد. هم‌چنین نماد  $\in$  را معرفی می‌کنیم، که باید

۱. از میان کتاب‌های مقدماتی خوب درباره نظریه‌ی مجموعه‌ها می‌توان به (Halmust 1960)، (Stoll 1961) و (Lipschutz 1964) اشاره کرد.

چنین خوانده شود: «عضوی است از ...». برای مثال، جمله‌ی  $a$  عضوی است از  $B$  به صورت  $a \in B$  نوشته می‌شود. هم‌چنین اگر بخواهیم بگوییم  $a$  عضوی از  $B$  نیست، آن را به صورت  $a \notin B$  می‌نویسیم.

همین‌طور برای نوشتن عبارت‌هایی چون «مجموعه‌ای که متشکل از این افراد است: علی، بهرام، منیژه» یا «مجموعه‌ی همه‌ی ایرانی‌هایی که موی بور دارند»، نیاز به نمادگذاری داریم. برای این کار، از دو ابرو { } استفاده می‌کنیم. همان‌طور که از این مثال‌ها برمی‌آید، حداقل دو روش برای تعریف مجموعه‌ها وجود دارد: شمارش و توصیف مثال‌های ما با دو ابرو به صورت زیر در می‌آید:

شمارش: {علی، بهرام، منیژه}

توصیف: { $x$  یک ایرانی مو بور است |  $x$ }

(که باید خوانده شود: «مجموعه‌ی همه‌ی  $x$ ‌هایی که  $x$  یک ایرانی مو بور باشد.») در زبان عادی نیز ساخته‌هایی برای بیان مفاهیم بالا وجود دارد. مثلاً در روش شمارش، معمولاً از حرف ربط «و» استفاده می‌کنند، مانند: «علی، بهرام و منیژه». در روش توصیفی از بندهای موصولی استفاده می‌کنند، مانند «آن‌هایی که ایرانی هستند»، «ایرانی‌ها». گرچه ممکن است تعجب‌آور باشد، اما باید دانست که در نظریه‌ی مجموعه‌ها امکان دارد مجموعه‌هایی داشته باشیم که تنها دارای یک عضو و حتی بدون عضو باشند. به ازای هر فرد یا شیء در جهان، مجموعه‌ای وجود دارد که تنها عضو آن، همان فرد یا شیء است. برای مثال، با شخص  $a$  می‌توان مجموعه‌ی { $a$ } را تشکیل داد. به خاطر داشته باشید که  $a$  و { $a$ } دو چیز متفاوت‌اند:  $a$  مجموعه نیست.

مجموعه‌ای که تنها یک عضو داشته باشد، مجموعه‌ی تک‌عضوی و مجموعه‌ای که هیچ عضوی نداشته باشد (دارای صفر عضو باشد)، مجموعه‌ای تهی نامیده می‌شود. البته بهتر است گفته شود «مجموعه‌ی تهی» و نه «یک مجموعه‌ی تهی»؛ زیرا تنها یک مجموعه‌ی تهی وجود دارد، که آن را با نماد  $\emptyset$  نشان می‌دهند. دلیل این که می‌گوییم تنها یک مجموعه‌ی تهی وجود دارد، این است که در نظریه‌ی مجموعه‌ها، اصلی کلی به نام اصل هم‌مصادقی وجود دارد، که می‌گوید: برای آن که دو مجموعه از یک‌دیگر متمایز باشند، باید حداقل یک چیز داشته باشیم که عضوی کی از آن‌هاست، اما عضوی دیگری نیست. به عبارت دیگر، اگر فهرست عناصر موجود در دو مجموعه یکسان باشد، با یک مجموعه‌ی واحد سروکار داریم. بدیهی است که هر

مجموعه‌ي تهی دارای تعداد يکسانی عضو (يعني صفر) است. بتایراین، تنها يک مجموعه‌ي تهی وجود دارد. نتيجه‌ي متعارض‌گونه‌ي اين مسئله آن است که مثلاً بگويم مجموعه‌ي همه رؤسای جمهور زن ایالات متحده با مجموعه‌ي همه سگ‌هایی که می‌توانند برنامه‌ی کامپیوتربنویستند، يکی است. با وجود این، اگر تفاوت بین (الف) شیوه‌ي انتخاب عضوهای يک مجموعه (معیار تمایز عضوها از غيرعضوها) و (ب) عضوهایی که عملاً انتخاب می‌شوند را در نظر بگیریم، این مسئله بهتر درک می‌شود. بدیهی است که عضوهای يکسان را می‌توان به روش‌های بسیار متفاوت انتخاب کرد. منظور از اصل هم‌صداقی این است که روش‌های انتخاب عضوهای مجموعه کاملاً نادیده گرفته شود. این امر مربوط است به تمایز بین مفهوم و مصدق یا دایره‌ی مصدق‌های يک عبارت زبانی - تمایزی که در فصل‌های بعدی این کتاب از اهمیت بسیار برخوردار خواهد بود.

یک عبارت اسمی را در نظر بگیرید که مجموعه‌ای را توصیف می‌کند، مثل «ایرانی‌هایی که موی بور دارند»؛ می‌توان گفت که این عبارت اسمی با مشخص کردن تعدادی از ویژگی‌های مشترک، شیء‌ها یا موجوداتی معین را در جهان انتخاب می‌کند (به آن‌ها اشاره می‌کند). موجودات انتخاب شده یا مورد اشاره - یعنی افرادی که ایرانی و مو بور هستند - مصدق‌های این عبارت اسمی‌اند؛ در صورتی که شیوه‌ی انتخاب آن‌ها، یعنی معیارهایی که برای تعیین مصدق‌های این عبارت به کار رفته، مفهوم عبارت خواهد بود. به این ترتیب، می‌توان گفت که مفهوم «مجموعه» در نظریه‌ی مجموعه‌ها، مصدقی است؛ به این معنا که در این نظریه به روش‌های انتخاب اعضای مجموعه کاری نداریم؛ عنوان «اصل هم‌صداقی» نیز از این رو انتخاب شده است.

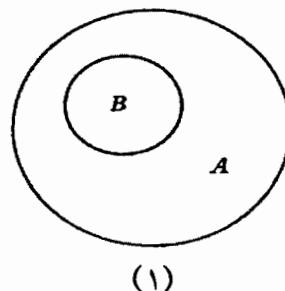
هم‌چنین، از آن‌چه گفته شد، درمی‌یابیم که مفهوم ریاضی مجموعه با مفهوم متداولی که واژه‌هایی مثل «رده» و «گروه» را برای آن به کار می‌بریم، کاملاً يکسان نیست؛ گرچه در آغاز این فصل، بین آن‌ها فرقی قابل نشیدیم. وقتی در زندگی روزمره از گروه، مثلاً گروهی از مردم صحبت می‌شود، اغلب این‌طور فکر می‌کنیم که این گروه ثابت است، علی‌رغم آن که عضوهایش از زمانی به زمان دیگر تغییر می‌کنند. به این ترتیب، می‌توان مثلاً درباره‌ی گروهی از مردم که بر بریتانیا حکومت می‌کنند، صحبت کرد و حتی جمله‌هایی مانند «اعضای این گروه در حال حاضر بیش از اعضای آن در گذشته است» را به کار برد. اگر فرض بر این بود که اصل هم‌صداقی در مورد موجودی که با عبارت «این گروه» به آن اشاره می‌شود، برقرار است،

جمله‌ی بالا یک جمله‌ی متناقض می‌بود. همچنین، باید توجه داشت که گرچه به گروه‌ها، رفتارهای زیادی را نسبت می‌دهیم و مثلاً می‌گوییم، «آن‌ها فلان کارها(ای دسته‌جمعی) را انجام می‌دهند» - مانند «گروه ما دادخواست برای دولت فرستاد». بعضی از ریاضی‌دان‌ها خواهند گفت که مجموعه‌ها، موجوداتی انتزاعی هستند و نمی‌توانند چنین کارهایی انجام دهند.

مجموعه‌ی ویژه‌ی دیگری وجود دارد که مجموعه‌ی فراگیر نامیده می‌شود و آن را به صورت ۱ (عدد یک) نشان می‌دهند. برای توضیح مجموعه‌ی فراگیر، ناگریز از معروفی یک مفهوم دیگر، یعنی عالم سخن هستیم، که می‌توان آن را با مسامحه چنین تعریف کرد: «هر چیزی که در متن یا گفت‌وگویی معین، از آن صحبت می‌شود». برای مثال، در یک کتاب درسی ریاضی، عالم سخن می‌تواند همه‌ی اعداد باشد، درحالی‌که در یک کتاب درسی فیزیک، عالم سخن را ممکن است همه‌ی اجسام فیزیکی تشکیل دهند. به این ترتیب، مجموعه‌ی فراگیر عبارت است از مجموعه‌ی همه‌ی افراد در عالم سخن مربوطه.

## ۲.۲ نسبت‌های بین مجموعه‌ها

تعدادی از مفاهیم نظریه‌ی مجموعه‌ها مربوط به نسبت‌های بین مجموعه‌هاست. این نسبت‌ها را می‌توان با ترسیم مجموعه‌ها به شکل دایره نشان داد. برای مثال، مجموعه‌ی همه‌ی اروپایی‌ها و مجموعه‌ی همه‌ی انگلیسی‌ها را در نظر بگیرید. از آنجاکه همه‌ی انگلیسی‌ها اروپایی هستند، برای نشان دادن نسبت بین این دو مجموعه، می‌توان نمودار (۱) را ترسیم کرد، که در آن  $A$  عبارت از مجموعه‌ی همه‌ی اروپایی‌ها و  $B$  مجموعه‌ی همه‌ی انگلیسی‌هاست. در چنین موردي می‌گوییم  $B$  زیر مجموعه‌ی  $A$  است، یا به عبارت دیگر،  $B$  مندرج در  $A$  است. در نظریه‌ی مجموعه‌ها معمولاً بین دو رابطه‌ی «اندراجه» و «اندراجه محض» فرق می‌گذارد. اگر مجموعه‌ای چون  $B$  به طور کامل (properly) مندرج در مجموعه‌ی  $A$  باشد، همه‌ی اعضای  $B$  اعضای  $A$  خواهد بود. بعلاوه،  $A$  حداقل یک عضو خواهد داشت که عضو  $B$  نباشد. در این حالت می‌نویسیم  $B \subset A$  نماد  $\subset$  یعنی «... کاملاً مندرج در ... است» یا «... زیر مجموعه‌ی محض ... است». در صورتی که نخواهیم ادعا کنیم که  $A$  حداقل یک عضو دارد که متعلق به  $B$  نیست (که اغلب، همین طور است)، می‌نویسیم  $A \subseteq B$  که بدین معناست: « $B$  مندرج در  $A$  است» یا « $B$  زیر مجموعه‌ی  $A$  است».



برای آن که بگوییم  $A$  و  $B$  مجموعه‌های یکسان‌اند - به عبارت دیگر، یکی هستند - می‌نویسیم:  $A = B$ . همان‌طور که در بخش گذشته دیدیم، معنای جمله‌ی اخیر این است که دو مجموعه، دارای اعضای یکسان‌اند.

لازم است بین دو رابطه‌ی «عضوی است از...» و «زیرمجموعه‌ای است از...» فرق بگذاریم. مجموعه‌ی همه‌ی انگلیسی‌ها زیرمجموعه‌ای از مجموعه‌ی همه‌ی اروپایی‌هاست، اما عضوی از آن نیست. از سوی دیگر، «جان اسمیت» عضوی از مجموعه‌ی همه‌ی انگلیسی‌هاست، در حالی که زیرمجموعه‌ی آن محسوب نمی‌شود.

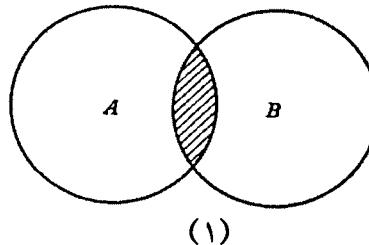
## ۳.۲ عمل‌های روی مجموعه‌ها

مجموعه‌هایی نیز وجود دارد که اعضای آن‌ها خود، هر کدام یک مجموعه‌ی است. (چنین مجموعه‌هایی را گاه خانواده نیز می‌نامند). مثلاً به ازای هر مجموعه‌ای مانند  $A$  می‌توان مجموعه‌ای تشکیل داد که از همه‌ی زیرمجموعه‌های  $A$  تشکیل شده باشد. این مجموعه را مجموعه‌ی توانی  $A$  می‌گویند. مثال:  $\{a, b\}$  دارای این زیرمجموعه‌های است:  $\{\}, \{a\}, \{b\}$  و  $\{a, b\}$ . (مجموعه‌ی تهی، زیرمجموعه‌ی همه‌ی مجموعه‌های است)، پس مجموعه‌ی توانی  $\{a, b\}$  عبارت خواهد بود از:  $\{\} \cup \{a, b\} \cup \{a\} \cup \{b\}$ .

برای آن که مجموعه‌های مجموعه‌ها از مجموعه‌های معمولی تمیز داده شود، برای اشاره به آن‌ها، از حروف بزرگ تحریری مثلاً  $\mathcal{A}$  استفاده خواهیم کرد.

قبل‌اً در مورد شیوه‌های مختلف تعریف مجموعه صحبت کردیم. با استفاده از آن‌چه اصطلاحاً عمل‌های مجموعه‌ای یا عمل‌های روی مجموعه‌ها نامیده می‌شود، می‌توان یک مجموعه را بر حسب مجموعه‌های دیگر نیز تعریف کرد. هرگاه دو مجموعه‌ی  $A$  و  $B$  داشته باشیم، می‌توانیم مجموعه‌ای را تعریف کنیم که شامل همه‌ی اشیایی باشد که هم عضو  $A$  و هم عضو  $B$

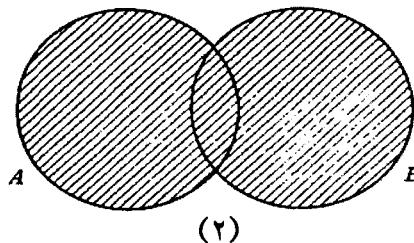
هستند. چنین مجموعه‌ای را «اشتراک  $A$  و  $B$ » می‌نامند و آن را با  $A \cap B$  نشان می‌دهند. در نمودار (۱) قسمت سایه خورده، این مجموعه را نشان می‌دهد.



(۱)

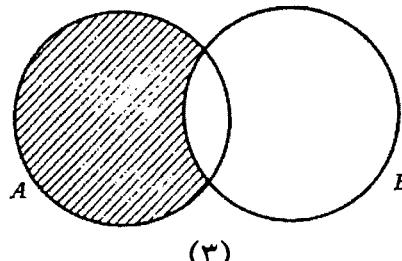
مثال: اگر  $A$  مجموعه‌ی همه‌ی زبان‌شناسان و  $B$  مجموعه‌ی همه‌ی سوئدی‌ها باشد، آن‌گاه  $A \cap B$  مجموعه‌ی همه‌ی زبان‌شناسان سوئدی خواهد بود.

هم‌چنین ممکن است بخواهیم از مجموعه‌ی همه‌ی چیزهایی صحبت کنیم که عضویکی از دو مجموعه‌ی  $A$  و  $B$  یا هر دو باشد. این مجموعه، اجتماع  $A$  و  $B$  نامیده می‌شود و آن را با  $A \cup B$  نشان می‌دهند. این مجموعه در نمودار (۲) نشان داده شده است.



(۲)

مثال: اگر  $A$  مجموعه‌ی همه‌ی افرادی باشد که کتاب «شاهنامه‌ی فردوسی» را خوانده‌اند و  $B$  مجموعه‌ی همه‌ی افرادی باشد که کتاب «بوستان سعدی» را خوانده‌اند،  $A \cup B$  مجموعه‌ی همه‌ی افرادی خواهد بود که کتاب «شاهنامه‌ی فردوسی» یا «بوستان سعدی» (یا هر دو) را خوانده‌اند.

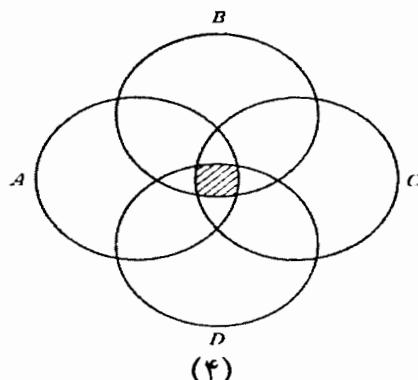


(۳)

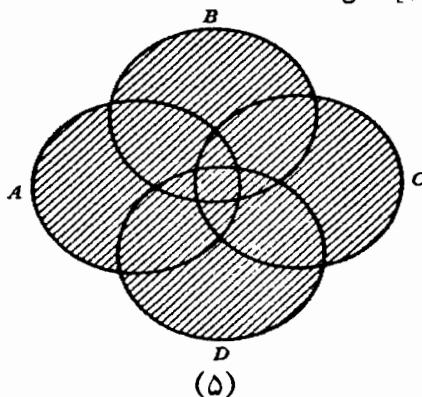
مجموعه‌ی سایه زده شده در نمودار (۳)، یعنی مجموعه‌ی همه‌ی چیزهایی که عضو  $A$  هستند ولی عضو  $B$  نیستند، «تفاضل  $A$  و  $B$ » نامیده می‌شود و آن را به صورت  $A - B$  (بخوانید  $A$ -نهای  $B$ )

نشان می‌دهند. مثال: اگر  $A$  مجموعه‌ی همه‌ی ایرانی‌ها و  $B$  مجموعه‌ی همه‌ی کسانی باشد که می‌توانند انگلیسی صحبت کنند، آن‌گاه  $A \cap B$  مجموعه‌ی همه‌ی ایرانی‌هایی است که نمی‌توانند انگلیسی صحبت کنند (مجموعه‌ی همه‌ی ایرانی‌هایی که فقط فارسی صحبت می‌کنند). تا این جا تنها درباره‌ی اعمال روی دو مجموعه صحبت کردیم، اما این عمل‌ها را می‌توان به سه مجموعه یا بیش‌تر هم تعمیم داد.

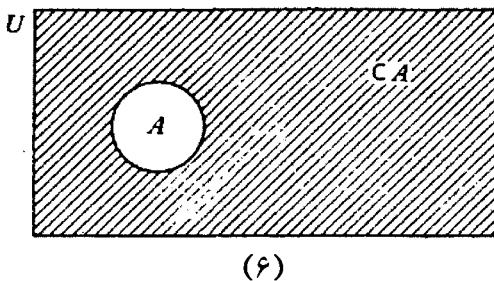
برای مثال، می‌توان اشتراک  $A, B, C$  و  $D$  (مجموعه‌ی دربرگیرنده‌ی همه‌ی چیزهایی که به هر چهار مجموعه‌ی  $A, B, C$  و  $D$  تعلق دارند) را به عنوان عملی روی مجموعه‌ی مجموعه‌های  $\{A, B, C, D\}$  تعريف کرد و آن را با  $\{A, B, C, D\} \cap \{A, B, C, D\}$  [قسمت سایه‌زده شده در نمودار (۴)] نشان داد.



به همین ترتیب، اجتماع  $C, B, A$  و  $D$  (مجموعه‌ی دربرگیرنده‌ی همه‌ی چیزهایی که عضو حداقل یکی از چهار مجموعه‌ی  $A, B, C, D$  است) را می‌توان با  $\{A, B, C, D\} \cup \{A, B, C, D\}$  [قسمت سایه‌زده شده در نمودار (۵)] نشان داد.



یک مفهوم مهم دیگر، مفهوم مکمل یک مجموعه است. هرگاه عالم سخن معین  $U$ <sup>۱</sup>، مثلاً مجموعه‌ی همه‌ی انسان‌ها و زیرمجموعه‌ی  $A$  از آن، برای نمونه، مجموعه‌ی همه‌ی فرانسوی‌ها را در نظر بگیریم، آن‌گاه خواهیم توانست از مجموعه‌ی همه‌ی اعضای  $U$  که عضو  $A$  نیستند نیز صحبت کنیم - در این مثال، یعنی مجموعه‌ی همه‌ی انسان‌های غیرفرانسوی. این مجموعه را «مکمل  $A$  نسبت به  $U$ » می‌گویند. در نمودار (۶) مستطیل برابر است با  $U$  و دایره برابر است با مجموعه‌ی  $A$  و قسمت سایه‌زده شده همان مکمل  $A$  است که با  $\complement A$  یا  $-A$  نشان داده می‌شود.



(۶)

## ۴.۲ نسبت‌ها<sup>۲</sup> و تابع‌ها<sup>۳</sup>

مجموعه‌ی دو عضوی را زوج می‌گویند. چنان‌چه عضوهای یک زوج را به نحوی مرتب شده تلقی کنیم، یک زوج مرتب خواهیم داشت.<sup>۴</sup> برای نشان دادن زوج‌های مرتب، بهجای دوابر { } از دوگوشه < > استفاده می‌کنند. گاهی نیز برای این منظور، از پرانتز معمولی ( ) استفاده می‌شود.

۱. حرف اول universe of discourse (عالم سخن) است.-م.

۲. حرف اول complement of a set (مکمل مجموعه) است.-م.

۳. relation (نسبت) در منطق سنتی به وقت تعریف نشده است، در دوره‌ی معاصر برخی منطق‌دانان به منطق نسبت‌ها پرداخته‌اند و در حال حاضر، این موضوع، بخشی مهم از منطق را تشکیل می‌دهد. در نوشه‌های امروز، به خصوص در نظره‌ی مجموعه‌ها، نسبت دوتایی، مجموعه‌ای از زوج‌های مرتب تعریف می‌شود. (ر.ک. ضیا موحد (۱۳۷۴)). واژه‌نامه‌ی توصیفی منطق، تهران: پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی).

۴. function (تابع) را غالباً نسبتی دوتایی تعریف می‌کنند که به هر شیء  $x$  از دامنه‌ی آن، شیء منحصر به فرد  $y$  از نسبت دهد. چنان‌چه زوج مرتب  $(x, y)$  متعلق به آن نسبت باشد، تابع را گاهی به یک تابع چند به یک نیز تعریف می‌کنند. (ر.ک. موحد (پیشین)).-م.

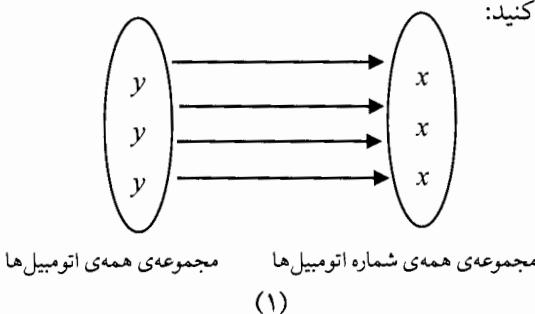
۵. اگرچه مفهوم زوج مرتب در بیشتر کتاب‌های درسی به این ترتیب معرفی می‌شود، این طریق کاملاً صحیح نیست. همان‌طور که در متن اصلی اشاره شد، از مفهوم زوج مرتب برای توضیح مفهوم نسبت دوموضعی استفاده می‌شود. مردی را در نظر بگیرید که کسی یا چیزی نسبت خاصی با خودش دارد. مثل ادب (Oedipus) که ناپدری خود بود. این رابطه با کدام زوج مرتب متناظر است؟ تنها می‌توان گفت که آن را به صورت < ادب، ادب> نشان می‌دهیم. اما این یک مجموعه‌ی دو عضوی نیست، زیرا عضو اول با عضو دوم یکی است. بنابراین، ما چیزی انتزاعی ←

وقتی با مجموعه‌های نامرتب سروکار داریم، ترتیب شمارش عضوها اهمیتی ندارد. بنابراین، مجموعه‌ی  $\{a, b\}$  با مجموعه‌ی  $\{b, a\}$  یکی است؛ در حالی که زوج مرتب  $\langle a, b \rangle$  با زوج مرتب  $\langle b, a \rangle$  یکی نیست. برای روشن شدن مسئله، باید در اینجا به طور مختصر، مفهوم نسبت را - که در بخش ۸.۵ با تفصیل بیشتر مورد بحث قرار خواهد گرفت - توضیح دهیم. یک نسبت «دوموضعی» مثل: «با هوش‌تر بودن از» بین دو شیء منفرد برقرار می‌شود، که آن دو شیء باید اعضای یک زوج مرتب تلقی شوند. بدیهی است که ترتیب دو چیز منفرد در اینجا ضروری است؛ مثلاً «بابک با هوش‌تر از حسین است» با «حسین با هوش‌تر از بابک است» یکی نیست.

به همین ترتیب، می‌توان از سه‌تایی مرتب (که سه عضو دارد)، چهارتایی مرتب (که چهار عضو دارد)، پنج‌تایی مرتب (که پنج عضو دارد) و به‌طور کلی، از  $n$ -تایی مرتب سخن گفت (این‌ها به ترتیب، متناظرند با روابط  $3, 4, 5, \dots, n$ -موضعی). روزهای سال را نیز می‌توان یک  $n$ -تایی مرتب تلقی کرد.

یک مفهوم بسیار مهم در منطق، ریاضیات و زبان‌شناسی، مفهوم تابع است. مثالی می‌زنیم؛ هر اتومبیلی یک شماره دارد. حال مجموعه‌ی همه‌ی اتومبیل‌ها و همه‌ی شماره‌اتومبیل‌ها را در نظر بگیرید.

به نمودار (۱) توجه کنید:

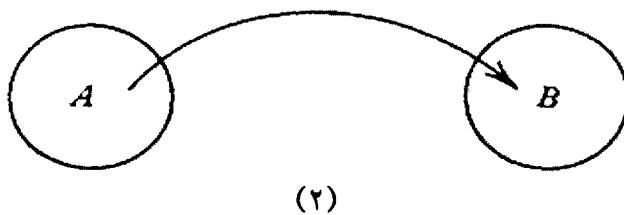


مجموعه‌ی همه‌ی شماره‌اتومبیل‌ها      مجموعه‌ی همه‌ی اتومبیل‌ها

→ می‌خواهیم که دو جای خالی داشته باشد، به‌طوری که عضو اول زوج مرتب در اولین و عضو دوم، در دومین جای خالی آن قرار گیرد و یک موجود واحد هم بتواند هر دو جای خالی را در آن واحد پر کند. این دو امکان را می‌توان با دو «بازی» نشان داد. فرض کنید جعبه‌ای از مهره‌ها را در مقابل خود داریم. در هر دو بازی، شخص باید دو انتخاب از یک مهره داشته باشد. در بازی اول، شخص باید دو انتخاب از یک مهره‌ی واحد داشته باشد. اما در بازی دوم، مهره‌ای را که ابتدا برداشته بود، قبل از انتخاب مهره‌ی دوم به جعبه برمی‌گرداند، به‌طوری که امکان انتخاب دوباره‌ی آن باشد. پس، تتها در مورد اول است که الزاماً یک مجموعه‌ی دو عضوی به دست می‌آوریم. بنابراین، متناظر با این دو بازی، دو مفهوم تشخیص می‌دهیم؛ یک مجموعه‌ی مرتب  $n$  عضوی و یک  $n$ -تایی مرتب، که تها در  $n$ -تایی مرتب است که یک عضو واحد می‌تواند در چند جای خالی تکرار شود. پس زوج مرتب، یک دوتایی مرتب است.

هر  $x$  و هر لازماینده‌ی یک عضو از مجموعه‌ی مربوط به خود است ( واضح است که تعداد عضوها باید خیلی بیش از این‌ها باشد). از هر عضو در مجموعه‌ی سمت چپ، یعنی مجموعه‌ی همه‌ی اتومبیل‌ها، پیکانی به طرف عضوی در مجموعه‌ی سمت راست، یعنی شماره‌ی آن اتومبیل، ترسیم شده است. به این ترتیب، تعداد بسیار زیادی زوج مرتب به دست می‌آوریم که در آن‌ها عضو اول، یک اتومبیل و عضو دوم، شماره‌ی آن است. مانند  $\langle ۷۷۲۱۲ - ۲۵ \rangle$ . در این‌جا به هر عضو از مجموعه‌ی اول، یک عضو از مجموعه‌ی دوم نسبت داده‌ایم. چنین نسبتی را تابع می‌گویند. برای آن‌که تابعی داشته باشیم، باید به ازای هر عضو از مجموعه‌ی اول دقیقاً یک عضو از مجموعه‌ی دوم وجود داشته باشد (البته ممکن است به چند عضو از مجموعه‌ی اول، یک عضو از مجموعه‌ی دوم داده شود). به عبارت دیگر، پیکان‌ها می‌توانند هم‌گرا باشند، اما نباید واگرا باشند. (در بحث مربوط به ویژگی‌های صوری نسبت‌ها، بخش ۸.۵ به این مسئله باز خواهیم گشت).

حال، دو مجموعه‌ی  $A$  و  $B$  (نمودار ۲) و تابعی را که به هر عضو از مجموعه‌ی  $A$  یک عضو از مجموعه‌ی  $B$  را نسبت می‌دهد، در نظر بگیرید (تابع با پیکان نشان داده شده است). در این صورت، می‌گوییم تابعی داریم از  $A$  به  $B$  یا تابعی داریم که  $A$  را در  $B$  می‌نگارد.



اصطلاح اخیر (نگاشتن) ممکن است در وهله‌ی اول عجیب به نظر بیاید؛ اما در متون فنی زیان‌شناسی، زیاد از آن استفاده می‌شود. برای مثال، در دستور گشтарی، یک گشtar را می‌توان تابعی محسوب کرد که مجموعه‌ای از ساختارها را در مجموعه‌ای دیگر از ساختارها می‌نگارد. این جمله، در واقع، بیان ریاضی این واقعیت است که به ازای هر ساخته که وارد یک گشtar می‌شود، دقیقاً یک ساختار وجود دارد که از آن خارج می‌گردد.

نمونه‌هایی از تابع‌ها را که عادی‌ترند، می‌توان مثلاً در هر کتابی که دارای جدول‌های آماری باشد، پیدا کرد. برای مثال، ممکن است جدولی پیدا کیم که شامل فهرست کشورهای اروپایی و جمعیت آن‌ها باشد.

۲/۳۳۷/۶۰۰	آلبانی
۲۵/۰۰۰	آندورا
۷/۴۵۶/۴۰۳	اتریش
....	....
	یا

(۳)

چنین جدولی نشان‌دهنده‌ی تابعی است که ستون راست آن متاظر با مجموعه‌ی  $A$  در نمودار (۲) و ستون چپ آن متاظر با مجموعه‌ی  $B$  در همان نمودار است. به عبارت دیگر، تابعی داریم که مجموعه‌ی کشورها را در مجموعه‌ی اعداد می‌نگارد.

اصطلاحات دیگری نیز وجود دارد، که باید توضیح داده شود. هر عضو در ستون سمت راست، «شناسه‌ای از تابع» و عدد متاظر با آن در ستون سمت چپ، «مقدار تابع به ازای آن شناسه» است. تابع را با حروف کوچک لاتین نشان می‌دهند و معمولاً اولین تابع حرف  $f$  و بقیه -در صورتی که وجود داشته باشد- با حروف بعد از آن نشان داده می‌شود. وقتی می‌نویسیم  $(x)f$ ، منظورمان مقداری است که تابع به ازای شناسه‌ی  $x$  دارد. اگر  $f$  تابع باشد که در جدول بالا نشان داده شد، مثلاً می‌توان نوشت:  $8/000/000 = (\text{سوئد})f$  به این معنا که تابع، به ازای شناسه‌ی سوئد، مقدار  $8/000/000$  را پیدا می‌کند؛ به عبارت دیگر، جمعیت سوئد  $8$  میلیون است.

مجموعه‌ی همه‌ی شناسه‌های ممکن تابع (مثلاً مجموعه‌ی  $A$  در نمودار (۲)) دامنه‌ی تابع نامیده می‌شود و مجموعه‌ی همه‌ی مقدارهای ممکن تابع را بُرد یا هم‌دامنه‌ی تابع می‌نامند.

اگر هر عضو مجموعه‌ی  $B$ ، مقدار تابع به ازای عضوی از مجموعه‌ی  $A$  باشد، به جای آن که بگوییم تابع [مورد نظر]  $A$  را در  $B$  می‌نگارد، می‌گوییم  $A$  را روی  $B$  می‌نگارد.

اگر  $A$  و  $B$  یک مجموعه باشد، یعنی تابع، مجموعه‌ی  $A$  را روی<sup>۱</sup> خودش بنگارد، می‌گویند تابع، یک عمل است. نمونه‌ای از عمل در ریاضیات، «مکعب...» است، که اعداد را روی

۱. آمار قدیمی و مربوط به زمان نگارش کتاب اصلی است.-م.

۲. در متن انگلیسی onto نوشته شده است، اما مثال «مکعب» که در ادامه‌ی متن انگلیسی می‌آید، با این تعریف هم خوانی ندارد، زیرا همه‌ی اعداد مکعب نیستند.-م.

اعداد می‌نگارد. (مثلاً مکعب ۳، عدد ۲۷ است).<sup>۱</sup> اگر اعداد طبیعی، از ۱ تا عدد دلخواه  $n$  روى مجموعه‌ی دیگري از شئوهای، مانند  $A$  نگاشته شوند، يك دنباله خواهیم داشت (در واقع به هر عضو از مجموعه‌ی  $A$  ممکن است يك يا چند عدد تعلق گيرد). بعضی از تابع‌ها بيش از يك شناسه دارند. برای نمونه، جدولی از فواصل بین شهرهای بزرگ جهان را برحسب مایل<sup>۲</sup> در نظر می‌گيريم. اين جدول چيزی شبیه جدول (۴) خواهد بود.

كلکته	قاهره	بوینوس آيرس	برلين	
۴۳۶۸	۱۷۹۵	۷۴۰۲	-	برلين
۱۰۲۶۵	۷۳۴۵	-	۷۴۰۲	بوینوس آيرس
۳۵۳۹	-	۷۳۴۵	۱۷۵۹	قاهره
-	۳۵۳۹	۱۰۲۶۵	۴۳۶۸	كلکته

(۴)

در اين مورد، تابعی داريم دو شناسه‌اي، که هر شناسه آن يك زوج از شهرها و مقدار تابع، فاصله‌ی ميان آن دو شهر است.

این فصل را با ذكر نوعی ويژه از تابع، که بعداً مورد استفاده قرار خواهد گرفت، به پيان می‌بریم. دو مجموعه‌ی  $A$  و  $B$  را در نظر بگيريد که  $B$  زيرمجموعه‌ی  $A$  باشد.  $A$  می‌تواند مثلاً مجموعه‌ی اعضای مجلس بریتانیا و  $B$  مجموعه‌ی سومی مثل مجموعه‌ی  $C$  را در نظر بگيريد که فقط دو عضو دارد، هستند. حال، مجموعه‌ی سومی مثل مجموعه‌ی  $C$  را در نظر بگيريد که به هر عضو  $A$ ، در صورتی که عضو  $B$  نيز باشد، ۱ و در صورتی که عضو آن نباشد، یعنی در مکمل  $B$  نسبت به  $A$  قرار داشته باشد، صفر را نسبت دهد. اين تابع، تابع مشخصه‌ی مجموعه‌ی  $B$  نسبت به دامنه‌ی  $A$  نامideh می‌شود.

انتخاب مجموعه‌ی دو عضوی  $\{a, b\}$  اختياری است: هر زوجي از اشیا که بتواند اعضای مجموعه‌ای را که می‌خواهیم مشخص کنیم، از مکمل آن متمایز کند، می‌تواند به عنوان مجموعه‌ی  $C$  استفاده شود. در منطق، معمولاً ارزش‌های صدق و کذب را آن دو شئ دلخواه در نظر می‌گيرند که بُرد تابع مشخصه به شمار می‌آيند.

۱. متن انگلیسي، مکعب عدد ۳ را ذکر کرده، که ظاهراً غلط تابعی است، چون مکعب عدد ۳ می‌شود -۲۷ -۳.

۲. مایل واحد رسمی انگلیس و امریکا و معادل  $9/3$  متر است (فرهنگ آریانپور، ج ۳، ص ۳۱۹۷) -۳.

## تمرین

۱. با نماد بیان کنید:

الف)  $b$  عضوی است از  $C$

ب)  $C$  زیرمجموعه‌ی محض  $D$  است

پ) اجتماع  $A$  و  $C$

ت) مجموعه‌ای متشکل از عضوهای  $d$ ,  $e$  و  $g$

ث)  $d$  عضوی از اشتراک  $A$  و  $B$  است

ج) مکمل  $A$  زیرمجموعه‌ی محض اجتماع  $B$  و  $C$  است

۲. عبارت‌های زیر را به زبان عادی برگردانید:

الف)  $\{x\}$  پسر است و مریم او را دیده است  $|x|$

ب)  $\{x\}$  دانمارکی است  $|x| \cap \{x\}$  فیلسوف است  $|x|$

۳. مجموعه‌ی توانی  $\{\text{لندن، ادینبورگ، دوبلین}\}$  چیست؟

۴. نمودار زیر را در نظر بگیرید:

A	B		
حسن	حسین	مریم	زهرا
بهرام	علی	سودابه	

کدامیک از جمله‌های زیر صادق و کدامیک کاذبند؟

الف) بابک عضوی است از  $A \cup B$  است

ب) بابک عضوی است از  $A \cap B$  است

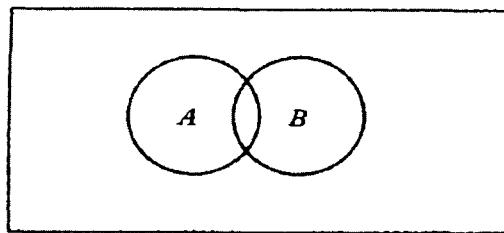
پ) دو عضو دارد  $A \cap B$

ت)  $(A \cup B) \subset \{\text{سودابه، مریم}\}$

ث)  $(B - A) \subset \{\text{زهرا، سودابه، مریم}\}$

ج)  $(A - B) \subseteq \{\text{زهرا، سودابه، مریم}\}$

۵. قسمتی را که متناظر با مجموعه‌ی  $C(A \cap B)$  است، سایه بزنید.



۶. کدامیک از عبارت‌های زیر صادق و کدامیک کاذبند؟

(الف)  $c \in \{a, b, c\}$

(ب)  $d \notin \{a, b, c\}$

(پ)  $\{a, b, c\} \subset \{a, b, c\}$

(ت)  $\{a, b, c\} \subseteq \{a, b, c\}$

(ث)  $\{a, b\} \subseteq \{a, b, c\}$

(ج)  $c \in \{b, \{c\}\}$

(چ)  $\{c\} \in \{b, \{c\}\}$

۷. دامنه‌ها و هم‌دامنه‌های تابع‌های زیر را پیدا کنید.

(الف) «پایتحتِ»

(ب) «همسرِ» (در یک جامعه‌ی تک‌همسری)

(پ) «مدیرِ» (یا مدیره‌ی)